



la malamalama i sala o le ave taavale 'onā

Faitau le mea lea ina ia iloa ai e uiga i tulafono o le ave taavale 'onā i NSW ma mea e fai pe afai ua e mauaina se sala po o le alu i le faamasinoga mo le ave taavale 'onā.

Inu 'ava ma le ave taavale i NSW

E mafai ona avea o se solitulafono le ave taavale pe a uma ona inu 'ava.

E mafai e leoleo ona taofi oe mo se siaki o lau mānava ina ia iloa ai po o le ā le tele o le 'ava i lou tino.

O le ā se mea e mafai ona tupu ia te a'u?

E fua i lou laisene ma le tele o le 'ava, e mafai ona e:

- mauaina se sala tuge e \$3,300 pe sili atu, ma **le sē'ia** o lou laisene i le taimi lava lea
- lokaina oe ma ave i se ofisa o leoleo
- e aveesea lau taavale
- alu i le faamasinoga
- maua se faamaumauga faasolitulafono, ma
- alu i le falepuipui mo le 12 masina ma **faaleaogaina** lou laisene mo se taimi umi.

Afai o e umia se visa faavaitaimi ma ave taavale i se laisene mai atunuu i fafo, atonu e lusi lou avanoa e ave taavale ai. O le uiga o lea mea o le a lē mafai ona e ave taavale i soo se vaega o Ausetalia e fa'aaoga ai lou laisene mai atunuu i fafo.

Afai e te musu e fai le siaki o lau mānava o le a lokaina oe ma ave i le ofisa o leoleo.

Afai foi ua mautinoa lau siaki mo fuala'au faasaina po ua e ave taavale a o faaleaogaina lou laisene po o le ave taavale e aunoa ma le i ai o se laisene aogā, e sili atu le matu'ia o faasalaga. Mo nisi faamatalaga tagai ane i le pepa o faamatalaga sa'o **Ave taavale e aunoa ma se laisene – faamatalaga mo i latou o loo umia visa faavaitaimi.**

Pe mafai ona ou finauina se sala po o le sē'ia o le laisene?

Ioe, e mafai ona e fesili ina ia vala'auina lau sala i se faamasinoga pe apili le sē'ia o le laisene.

E tāua tele le maua o fautuaga faaletulafono ae lei alu i le faamasinoga.

Fautuaga pupu'u ina ia fo'ia ai se sala o le ave taavale 'onā

- Afai o lou laisene e faataitai, P1 po o le P2 po o le laisene mai atunuu i fafo tali tutusa, o le tapulaa faatulafonoina o le 'ava e 0% (leai se 'ava).
- O nisi taimi, e mafai lava ona i ai le 'ava i lou tino i le taeao e soso'o ai pe a uma ona inu 'ava. Afai sa e inu tele i le po, ia fa'aeteete e uiga i le ave taavale i le aso e soso'o ai.
- Afai ua e mauaina se sala mai leoleo 'i le mea na maua sa'o ai oe' (ma ua e ioeina faapea o loo e ave taavale 'onā), e tatau ona e totogia le sala pe faatulaga ina ia gafataulimaina le sala ae lei oo i le aso e tatau ona totogi ai.
- Afai ua sē'ia lou laisene, 'aua le ave taavale.

Alu i le faamasinoga

Afai na faasalaina oe i le ave taavale 'onā ma maua atu se fa'aaliga ina ia e auai i le faamasinoga, mulimilitai laasaga nei.

1. Vaai se loia ae e te lei alu i le faamasinoga

Vala'au le LawAccess NSW i le **1300 888 529** i le taimi lava na e maua ai lau Fa'aaliga e Auai i le Faamasinoga (Court Attendance Notice). E mafai ona latou fesoasoani ia te oe ia maua se loia.

2. Fesili mo se faaliliu-upu pe afai e te manaomia

Vala'au le Auaunaga o Faamasinoga (Court Services) i le **1300 679 272** ina ia faatulaga ai se taimi mo se faaliliu-upu mo le faamasinoga. O se loia Legal Aid NSW e mafai foi ona faatulagaina se faaliliu-upu mo oe mo le faamasinoga ma faapea lou taimi atofaina.

3. Fai ia maua se faamatalaga o le tala'aga o lou tagata

Fesili i se tagata e te iloaina ina ia tusia se tusi i le faamasino e uiga i lou tagata lelei. Atonu e fesoasoani ai i lou mataupu. Tagai ane i le lomiga a le Legal Aid NSW mo [character references](#) mo mea e tatau ona latou tusia.

4. Tusi i lalo tala e te manao e fai i le faamasinoga.

E mafai e se loia ona fesoasoani ia te oe ina ia talanoa ai i le faamasino o le faamasinoga. E mafai foi ona e tusia se tusi pe faiatou atu i le faamasinoga e faamalamalama ai le mea ma tupu ma pe aisea na aofia ai mea e pei o:

- soo se mafua'aga faapitoa na mafua ai ona e ave taavale
- pe aisea na e ave taavale ai ina ua uma ona e inu 'ava
- pe afai e te talitonu na e ave taavale a o i lalo o le tapulaa faatulafonoina o le 'ava ina ua e ave taavale
- pe aisea e te manaomia ai lou laisene mo galuega
- pe afai e faigata ona e fa'aaogaina auala o feoiga i le mamalu lautele ona e te nofo mamao i nuu i tua
- pe afai e te manaomia i le tausiga o tagata o le aiga, ma
- po o le ā lau tupe maua ta'ivaiso ma tupe fa'aalu o loo i ai (o le mea lea o le a fesoasoani ai i le faamasinoga ia galueaina ai soo se sala e tuuina atu ia te oe).

5. Faitau le pepa o faamatalaga sa'o a le Legal Aid NSW 'Po o le ā le mea e tupu pe a e alu i le faamasinoga?'

O lea o le a fesoasoani ai ia te oe ia malamalama pe faapefea ona tapena mo faamasinoga, po o ā mea e tulai mai i le faamasinoga ma po o ā faasalaga atonu e te mauaina.

Fautuaga pupu'u mo le uma ai o le faamasinoga

- Totogi iau sala tupe i totonusi o le 28 aso. Afai e te lē gafatia, e i ai mea e te filifili ai. Talanoa i le aufaigaluega a le faamasinoga ae e te lei tu'ua le faamasinoga e uiga i le faiga o se fuafuaga o peimeni
- Afai ua fai atu le faamasinoga ua faaleaogaina lou ave taavale, e tatau ona tuuina atu lou laisene i le lesitala a le faamasinoga. **'Aua le ave taavale a o faaleaogaina lou laisene.'**
- A uma le taimi na faaleaogaina ai lou laisene, e tatau ona e toe apalai mo lou laisene. O le a lē otomeki ona e toe mauaina mai lou laisene. E mafai ona e mauaina nisi mea e ala i le vala'au o le Service NSW i le **13 77 88** po o le latou upega tafa'ilagi i le: www.service.nsw.gov.au/transaction/apply-for-a-licence-to-be-reissued-after-an-enforcement-action

Pe mafai ona ou apiliina le faaiuga a le faamasinoga?

E mafai ona e apili i le Faamasinoga Faaitumalo (District Court) pe afai e te lē fiafia i le faaiuga a

le faamasino, ae tatau ona e mauaina faufautua faaletulafono ae e te lei faia le mea lea. E ia te oe le 28 aso mai le aso o le faaiuga a le faamasino ina ia faaulu ai lou apili.

Pe mata o le a afaina ai lo'u visa po o le talosaga nofomau?

O le tele o sala taavale o le a lē afaina ai lou visa. Afai e te oo i le falepuipui pe maua faamaumauga faasolitulafono atonu e afaina ai. Talanoa i se loia. Vala'au le LawAccess NSW i le **1300 888 529** mo fesoasoani faaletulafono e lē totogia e uiga i le faaleaogaina o le visa. E mafai ona e mauaina se faaliliupu e lē totogia.

Mataupu suesueina

O Fetu o loo umia se visa faigaluega faavaitimi i le faalapotopotoga faigaluega a le Pacific Australia Labour Mobility (PALM), ma e i ai se galuega i se faatoaga i NSW. Ina ua mae'a ni nai meainu i se papu ma ana uo, na ave e Fetu le taavale e toe foi ai i le fale o loo faamautu ai. Na taofi e leoleo lana taavale ma fai ai se siaki o le malosi o le 'ava i le mānava. a maua le faiatuga e 0.09 le malosi o le ava i le toto o Fetu e faapea ua sili atu ma le tapulaa e faataga ai le ave taavale. Na ia mauaina se fa'aaliga ina ia auai i le faamasinoga ma ua ta'usalaina. Na tuuina atu i ai e le faamasinoga se sala e \$2,200 ma faaleaogaina lona laisene mo le tolu masina.

Ina ua mae'a le faamasinoga, na faafesootai e Fetu le Revenue NSW ina ia faia se fuafuaga i le totogia ma amata ona togitogi le sala i masina ta'itasi. Ina ua mae'a le tolu masina, na apalai i le Service NSW ina ia toe maua mai lona laisene.

Afai e toe ave taavale Fetu a o faaleaogaina lona laisene, atonu e alu i le falepuipui ma totogi se sala e sili atu le telē. E ono afaina ai lona visa.

O fea e mafai ona ou maua ai se fesoasoani faaletulafono?

Law Access NSW

LawAccess NSW o se auaunaga e le totogia e faatautaia e le Legal Aid NSW. Soo se tasi lava e i ai se faafitauli faaletulafono i NSW e mafai ona faafesootai le LawAccess NSW mo fesoasoani faaletulafono.

E mafai e le LawAccess NSW ona fesootai atu oe i se loia, se auaunaga faaletulafono i le komiuniti po o isi auaunaga.

Kiliki le ki o le Chat ma i matou i le www.legalaid.nsw.gov.au.au pe vala'au le **1300 888 529** i le va o le 9.a.m. ma le 5.p.m., Aso Gafua i Aso Faraila (e lē aofia ai aso malolo).